

ANTOINE GRACH

Traducción y adaptación:
ESTELA BARRIONUEVO

El Comerciante del Cielo

Padre Brottier
y la providencia de Dios



INTRODUCCIÓN

En una mañana fría del mes de octubre del año 1880, el maestro de la Ferté-Saint-Cyr² esperaba tranquilamente que lleguen sus alumnos para dar la señal de entrada en el aula. Repentinamente escucha gritos, apura su paso y se dirige hacia un grupo que se pelea con los brazos y las piernas revolcándose en la tierra. Empleando sus fuerzas el valiente hombre saca primero al más pequeño llamado Daniel, después a otro varón más grande, Gastón y finalmente a dos más robustos, las víctimas, muy sorprendidos de lo que acababa de ocurrirles. Al cabo de una indagación sin respuestas claras debido a los reclamos y a la indignación de los dos bandos termina por saber que Gastón fue golpeado (¡injustamente por supuesto!) por dos muchachos más grandes y que Daniel se tiró de cabeza en el medio para salvar el honor de la familia.

Esos pocos y lejanos recuerdos de la infancia del futuro Beato Daniel Brottier nos dan la impresión de un carácter muy firme y muy fuerte y de un gran espíritu de audacia.

De esa misma época podemos narrar otra anécdota: los dos hermanos construyeron una hamaca con la ayuda de una “cabra de madera”. El juego les duró poco porque el palo se quebró, Daniel se cayó y se aplastó la mano. Gastón que se sentía responsable del accidente gritaba asustado. Daniel conteniendo sus lágrimas cuando lo vendaban le repetía: “¡No llores así! ¡Mira es la mano izquierda, eso no me impedirá de trabajar cuando sea grande!”.

2. La Ferté Saint Cyr es una localidad francesa situada en la región centro del departamento de Loir et Cher. (NT)

Tenemos una fotografía de aquella época, Daniel a cinco años teniendo en sus manos un fusil de juguete y jugando a que era un “explorador”. Ya se puede observar su mirada brillante que demuestra su seguridad. ¡Una mirada que asombra! A lo largo de su vida ésta subyugará no solo a aquellas personas que lo vieron un ratito, sino también a sus amigos más fieles.

Durante su declaración para el proceso informativo de la beatificación, el señor Louis Delage, pionero de la industria del automovilismo, afirma:

“Vi al Padre Brottier un poco más de media hora. Lo miraba y lo escuchaba al mismo tiempo, su mirada me traspasaba, me conmovía profundamente. ¡Considero que es un verdadero milagro, en pocos minutos hizo que mi vida cambie profundamente!”

Lo que acabamos de leer sucedió pocos años antes del fallecimiento del Padre Brottier, en el Orfelinato de Auteuil, en el umbral de la edad madura.

Veamos como lo describe Geneviève Beslier, quien escribió un libro sobre él, cuando nos cuenta como era el Padre Daniel Brottier cuando se fue para África:

“El Padre Brottier tenía apenas veintisiete años. Era alto, con la esbeltez de la juventud, sus cabellos castaños peinados para atrás dejaban ver su frente iluminada de inteligencia, su legendaria barba negra, mostraba algunos hilos de plata precoces. Su mirada era espléndida, su nariz aguileña, se parecía a un paladín consciente de su fuerza y de su dulzura. Arrancado del mundo estaba orgulloso de poseer como únicas riquezas el crucifijo y un cordón en la cintura”.

Años después como Capellán voluntario durante la Primera Guerra Mundial, gracias a su heroísmo tranquilo al servicio de los heridos, le serán otorgadas numerosas citaciones. Leamos lo que dice la quinta citación del 13 de septiembre de 1917 y firmada por el Teniente Coronel Bourg:

“Brottier Daniel, capellán legendario del Regimiento de Infantería 121 en reconocimiento a su valentía tranquila y reflexionada, el desdén del peligro, su extraordinario espíritu de servicio y de abnegación. Acompañó al Regimiento en los combates de Chaulmes del 4 al 6 de septiembre de 1916, de Moulins de tous Vents el 13 de abril de 1917 partiendo con las primeras filas de ataque y llegando entre los primeros en las filas enemigas. Demostró en todas las circunstancias y durante los bombardeos más violentos su gran humanidad y espíritu de servicio, cargó, curó y reconfortó a los heridos. Es muy admirado y estimado por todos en este Regimiento”.

Estos breves relatos muestran lo que luego en el desarrollo del texto se profundizará y permitirá adentrarnos en la vida del Padre Daniel Brottier.

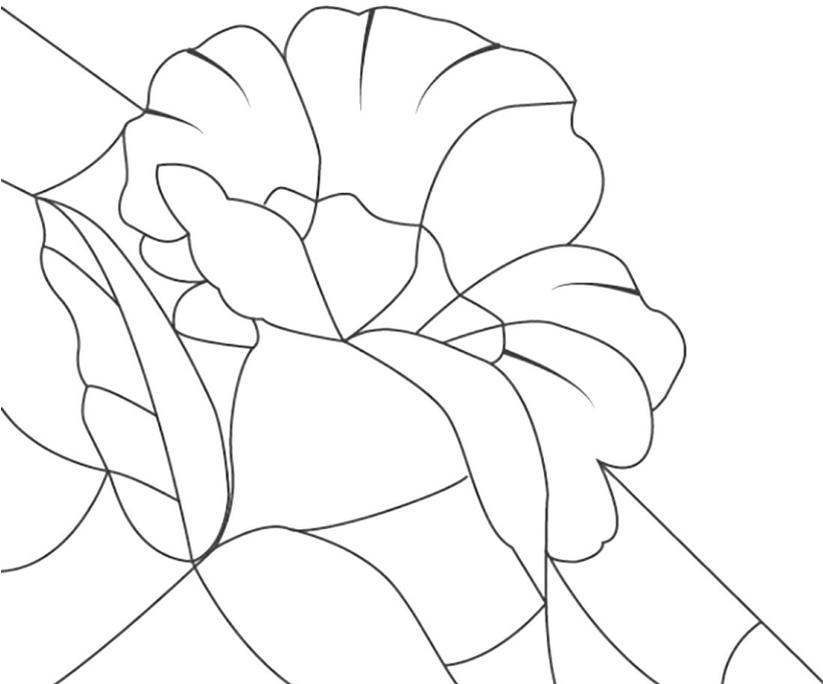
En una elaboración prolija y detallada permitirá caracterizar la vida y obra del beato Padre Brottier y el modo como fue transcurriendo su vida a través de la historia.

El relato conserva pasajes de la vida y su relación y vínculo con otros personajes que permiten fortalecer el perfil del Padre desde sus profundas convicciones como hombre de fe, su espiritualidad a toda prueba y su vocación al servicio de sus hermanos.

En todos los capítulos se brinda una descripción real, tangible de su accionar, invitando a seguir leyendo cada uno de los episodios que adornan la vida de este ejemplar siervo del Señor.

CAPÍTULO I

Vida de Daniel Brottier y contexto histórico



Daniel Brottier nació el 7 de septiembre de 1876 en un pequeño pueblo de Francia llamado La Ferté-Saint Cyr (Loir-et-Cher). El pueblo tiene mil habitantes, la mitad reside en la ciudad, y está situado a siete leguas de Blois, Beaugency, Chambord; en la frontera del Valle del Loira, pero insertado en Soloña³.

Su tierra natal

Daniel como todo ser humano, le debe mucho a la tierra que lo vio crecer. ¿Alguien podría sentirse indiferente a los páramos salpicados de innumerables estanques, que producen la neblina espesa y a los bosques donde se mezclan robles con pinos y cuya profundidad parece infinita? Ellos protegen una vegetación debajo de los árboles que se renuevan constantemente. Un espacio natural privilegiado en el que destacan la belleza del paisaje y una rica y variada fauna y flora. Las personas que viven en un pueblo así poseen rasgos de personalidad que Daniel no tendrá, porque sus padres llegaron a ese lugar poco tiempo antes de su nacimiento.

La madre: Herminie Bouthé

Madeleine Fillion, nació en el Valle de la Loira, era hija de un albañil de Lailly⁴, se casó con un albañil lemosín, Leonard Bouthé. Tuvieron un hijo, René, que nació en Lailly en el año 1802 y como su padre, se desempeñó como albañil. Contrajo matrimonio con Marie-Anne Quartier, nativa de Beaugency, tuvieron una hija, Herminie, que nació el 13 de marzo de 1844. La familia Bouthé tenía familiares en La Ferté-Saint-Cyr. Eran propietarios de una casa a las orillas de la ruta de Beaugency⁵ (la cabaña de Saint Éloi).

3. La Soloña, es una región natural forestal grande, situada entre los ríos Loire y Cher. (NT)

4. Lailly es una comuna francesa situada en la región de Borgoña, departamento de Yonne, en el distrito de Sens y cantón de Villeneuve-l'Archevêque. (NT)

5. Beaugency es una comuna francesa situada en la orilla oriental del río Loire, perteneciente a la región del Centro y al departamento de Loiret. (NT)

Seguramente Herminie y Jean-Baptiste Brottier se conocieron en La Ferté-Saint-Cyr. Ambos tenían casi 25 años.

El padre: Jean-Baptiste Brottier

¿Quién es ese joven alto y buen mozo que trabaja en el castillo del Marqués y de la Marquesa de Durfort? No es originario del pueblo. Nació el 19 de noviembre de 1848 en Oiron⁶.

No se sabe porque Jean-Baptiste tuvo que alejarse de su familia, pero lo encontramos en La Ferté, como empleado del propietario del castillo, el Marqués de Durfort. Tiene un muy buen empleo, está a cargo de una parte del personal.

El castillo tiene varios establos para los caballos de montura, cuatro autos con acoplado y una carroza. Gracias a su trabajo, está muy bien alojado en el castillo; en una pequeña casa a la entrada del paseo, hoy es un patio cubierto.

Nacimiento de Daniel

Jean-Baptiste Brottier y Herminie Bouthé se casaron el 18 de julio de 1871. Al primer hijo que tuvieron le pusieron el nombre de Gastón. El segundo hijo, Daniel Julio Alexis, nació el 7 de septiembre de 1876 y fue bautizado el 17 de septiembre del mismo año. En el Registro Civil está inscripto con el nombre de Alexis.

La familia fue feliz, vivió dignamente gracias a la seguridad que le otorgaba el empleo, en aquella época no existían las obras sociales por lo tanto en la mayoría de los casos la enfermedad era un drama.

Jean-Baptiste Brottier era muy querido del Marqués de Durfort, y aceptó de buen corazón que su hijo se hiciera amigo del pequeño Daniel. No obstante que la familia Brottier tenía raíces lugareñas por parte de la madre, nunca se arraigaron profundamente a ese pueblo.

6. Oiron es una comuna francesa, situada en la región de Poitou-Charentes, departamento de Deux-Sèvres, en el distrito de Bressuire y cantón de Thouars. (NT)

El empleado del castillo

La profesión del padre les impidió que se integren completamente en la vida del pueblo. La gente del lugar los respetaba, pero decían que eran un poco orgullosos. Es probable que Herminie haya efectuado trabajos de costura para sus empleadores; pero los Brottier negaron que fuera costurera. El padre de Daniel llegó de Poitou⁷ y nunca consideró a la Ferté como su tierra adoptiva. Cuando tomó la decisión de cambiar de empleo para ser portero del Seminario San Francisco de Sales en Blois⁸, no volvió nunca más a la Ferté-Saint-Cyr.

Años más tarde, cuando Daniel Brottier fue ordenado sacerdote celebró su primera misa en su parroquia natal, y al parecer volvió pocas veces. El párroco que reemplazó al Padre Quentin, lo invitó para que vaya a hacer conocer a los feligreses la Obra de Auteuil, el Padre Brottier que era una persona muy ocupada, nunca pudo ir. Pero varias veces participó a las reuniones con los exseminaristas de Blois. Se podría pensar que el Padre Daniel Brottier habiendo adquirido la fama renegó sus orígenes modestos. ¡Todo lo contrario, su modestia lo hacía rechazar espontáneamente los halagos... cuando éstos no eran inmediatamente “rentables” para sus huérfanos!

Predisposiciones naturales

Desde pequeño, el futuro Padre Daniel Brottier tiene dos rasgos de su personalidad que lo caracterizan: por una parte, el apego a su familia (es asombroso comprobar lo que le costó alejarse de los suyos cuando se fue como misionero). Por otra parte, tiene una gran capacidad de adaptación para cumplir múltiples tareas y a cada una de ellas se entrega totalmente. Cuando obtiene el resultado que busca, se desprende. Heredó de su familia un

7. Poitou-Charentes, es una región del oeste de Francia, bañada por las aguas del océano Atlántico. (NT)

8. Blois es una ciudad francesa, la capital del departamento de Loir y Cher, situada en las orillas del río Loire entre las ciudades de Tours y de Orleans. (NT)

ÍNDICE

PREFACIO.....	9
INTRODUCCIÓN.....	11
CAPITULO I	
Su tierra natal.....	17
La madre: Herminie Bouthé.....	17
El padre: Jean-Baptiste Brottier	18
Nacimiento de Daniel.....	18
El empleado del castillo.....	19
Predisposiciones naturales.....	19
Amigo del pequeño Conde.....	20
Igual que los otros alumnos.....	21
Menos mal que había la caza furtiva.....	21
Los pequeños oficios	23
Fiestas populares y fiestas religiosas.....	24
“Despierto, resuelto y seguro de sí mismo”	24
REFERENCIAS HISTÓRICAS	25
Edad Media: las Fortalezas.....	25
Juana de Arco en Pontlevoy	26
¡La Ferté y las cebollas!	26
El actual castillo	27
Los primeros pasos hacia la formación sacerdotal	27
¡Yo seré Papa!	27
El Padre Quentin: Muy atento	28
¿Acaso no existen los “santos enojos”?	29
Una Iglesia llena de sorpresas.....	30
Primera Comunión	31
El encuentro con María	31

CAPITULO II	
El Seminario Menor	35
Religioso y Misionero	37
La enfermedad: una gran prueba.....	38
Tres grandes amigos.....	39
Todos fueron ordenados sacerdotes.....	40
Un estudiante muy querido	41
El encuentro con un gran educador.....	42
Detrás de los pasos de Timon David: El Padre Taranne.....	43
Muchas actividades.....	45
Servicio Militar en el Regimiento N° 113.....	46
Fotografía – Puestas en escena	48
Es ordenado sacerdote.....	48
CAPITULO III	
Conquistó a todos	53
Influencia desde hace siglos	54
Los Padres de Tinchebray.....	56
El llamado a la vida misionera: la Congregación del Espíritu Santo.....	58
No veo las horas de ofrecer mi vida	60
La sorpresa dolorosa de los Brottier	61
Rigor providencial del Padre Maestro.....	63
CAPITULO IV	
Aprendizaje de la vida espiritual	67
Vida austera pero equilibrada	68
La influencia del fundador: François Libermann	69
¡Papá Brottier se rebela!	71
Obediencia	72
CAPITULO V	
Misionero en Senegal.....	77
Vistazo sobre Senegal.....	77
Una Iglesia secular	79
Audidores muy exigentes	80

Palabras claras, explica con imágenes.....	81
Los primeros pasos en San Luis de Senegal	82
¡Expulsados!	83
¡jóvenes inocentes!	84
El Padre Brottier se compromete personalmente.....	86
El Oratorio Juana de Arco	88
Apoyo a todas las iniciativas	89
“Comité de la Infancia” hasta el día de hoy	90
“L’Échos de Saint Louis” siempre actual	91
Todavía el deseo de la vida contemplativa.....	91
De nuevo en África, prioridad a la prensa	92
Enseñanzas.....	94
Alegría	94
El Padre Jalabert es el garante.....	95
Condenado a desaparecer	96
El nuevo obispo: ¡Audaz!	98
Saber pasar la mano	99
Amistades para toda la vida.....	99
Atención a los jóvenes	100
El apostolado a través de los periódicos y el cine	101
Adiós al Africa.....	103
CAPITULO VI	
Vistazo de ocho años de vida misionera	107
“Hay mucho para hacer con los pobres”	108
Un temperamento divertido	108
En primer lugar, el deber	109
¿Espíritu misionero o espíritu colonial?	110
Lérins: Ensayo de vida cisterciense	112
CAPITULO VII	
Caídos en el abandono.....	117
Llamado al pueblo francés.....	118
Ayuda de Henry Bordeaux	119

Asociar los muertos y los vivos	121
Audacia y propaganda.....	123
CAPITULO VIII	
Año 1914.....	127
Un cuerpo de capellanes voluntarios	127
Primeras filas de ataque	129
El Padre Brottier y los combatientes	130
Consolar a las familias	131
Meses sin reemplazante.....	131
El testimonio de sus compañeros.....	132
Año 1915.....	132
La fotografía del soldado	132
Siempre atento a los suyos	134
Año 1916.....	135
La División 26 en Muerte Hombre	136
Gloria y simplicidad.....	137
El Bosque de Avocourt.....	138
“Llévenme a las primeras filas”	139
Y se suspendió la orden	141
Más verdad que leyenda	142
La Somme: el bosque triangular	143
Ministerio sacerdotal, y nada más que sacerdotal	144
Tercera distinción.....	145
Año 1917.....	146
Hoy y siempre el Recuerdo Africano	146
Perspectivas militares.....	148
Toma de Noyon.....	148
¡Después de setenta y cinco por ciento de pérdidas!	149
Llorar con los que lloran.....	151
Año 1918.....	152
Sexta distinción: “Alma magnífica”	152
La revista “Nouvelle France”	153
¡Cantidades de proyectos!	154

Primer encuentro con “El Tigre”	155
La Unión Nacional de los Combatientes.....	156
Un Servicio Social	157
Clemenceau: los caminos hacia la luz.....	158
¡Y llegó la hora de la victoria!	160
No se jactaba jamás	160
Fue su camino de santidad.....	162
CAPITULO IX	
Un trabajo social muy audaz.....	167
Los Huérfanos de Auteuil	168
Yo pido un signo	168
Auteuil, una obra famosa.....	169
¡El signo no se hizo esperar!.....	169
¡En la basura!.....	170
San José protector de Auteuil	172
¿Cómo pájaros en la jaula?.....	172
“Nunca desesperé de un chico”	173
La Primera Comuni3n	174
¿Quién era el Padre Roussel?	175
Una nueva sociedad: la clase obrera.....	175
¿Hay que mandarlos a la calle otra vez?.....	177
Asegurar el futuro de los jóvenes.....	178
Auteuil en la Exposici3n Universal de 1878.....	180
“Le Fígaro” se compromete a fondo.....	180
Un enorme impulso de solidaridad	181
1870 a3o terrible: estado de sitio en París.....	183
Fundamentos Espirituales.....	184
Una sola “receta”: estar siempre presente	184
Don Bosco en Auteuil	186
Los sucesores del Padre Roussel	187
El Padre Daniel Fontaine (1895-1901)	187
El Padre François Blétit (1901 – 1914)	189
El Padre Muffat (1914-1923).....	189

CAPITULO X

Un verdadero combate	194
“Era solo un número”	195
Teresita del Niño Jesús	195
“El caminito de la infancia espiritual”	196
¡El de los milagros era él!	197
¡En menos de dos años apuesta realizada!	198
Un estilo que envejece bastante bien.....	199
Ellos también tienen derecho a contemplar la belleza	200
La familia “Castel” una dinastía de dedicación	201
El Carmelo de Lisieux conocía el Orfanato de Auteuil.....	202

CAPITULO XI

¡Su gran cantidad de correspondencia!.....	208
Es en el nombre de ellos.....	209
Era capaz de transformar un corazón.....	210
No me duele es aspecto	213
No compliquen la vida espiritual	214
“¡Tuve que responder: no hay lugar!”	215
Nunca pedía nada para él.....	217
¿Por qué le decían el buen Padre Brottier? (NT)	218

CAPITULO XII

La buena prensa, una tradición de Auteuil.....	221
“La importancia de las palabras y de las imágenes”	224
Ahora se llamará “Cœurs Vaillants” (Corazones Valientes)	224
El irresistible “Zidore”	225
“Le Courrier d’Auteuil” (La correspondencia epistolar).....	227
La revista “Missions” (Misiones).....	227
¡Escándalo: ¡Santa Teresita del Niño Jesús en el subte!.....	228
“Deportivos potencialmente peligrosos”	230
“Auteuil Buen Cine”	231
Aficionado de las películas “policiales”	232
Con Duvivier, Noël-Noël, Chaperot	233

CAPITULO XIII	
“Nuestro pararrayos”	240
“Comodines”: almas transformadas	241
CAPITULO XIV	
Una ambición: “Los Huérfanos de Francia”	245
En dos años cuatrocientos pedidos de inscripción	247
Como una confidencia única	248
A otro joven le decía:	249
Su mayor ambición	250
Los jóvenes responden bien	250
Ponerlos de frente a sus propias responsabilidades	252
El “Rosal de Francia”	254
CAPITULO XV	
El Señor David, una persona incansable	259
Politécnico al rescate	261
Todos eran incansables	262
Los Padres Pichon, Desponds y Rigault	262
Su concepción de la educación	263
Las religiosas de Auteuil: los brazos abiertos con ternura	265
¡No importa su Retiro!	268
Enseñanzas del Padre Brottier a cerca de la bondad (NT)	269
CAPITULO XVI	
Reunir los héroes de dos continentes	273
Monseñor Jalabert y dieciocho misioneros perecen en el mar ...	274
La Legión de Honor	276
El Cardenal Verdier recibido como un soberano	277
CAPITULO XVII	
A la hora de la muerte, la presencia de un sacerdote	282
El Presidente del Consejo de Ministros interviene	284
¡Como trabajaba por nosotros!	284

CONCLUSION	
Ideas muy simples.....	289
A sus educadores: consignas de buen sentido	289
El huérfano es un herido de la vida	292
A todos hablaba con el lenguaje de la fe	293
Hacer confianza a los jóvenes	294
Se llamaba Jeannot.....	295
Santidad: la hora decisiva.....	296
Una fe muy simple.....	297
Docilidad al Espíritu Santo	299
Sensatez valiente	300
Humildad y docilidad	303
La unión con Dios.....	303
Las trampas de la actividad	305
¡Como si la virtud no le costaba!	305
Padre de los huérfanos.....	306
Modelo de los hombres mezclados con los negocios.....	306
Milagros innumerables	307
Una gracia de conversión.....	307
Una curación instantánea.....	309
Juan Pablo II resume la trayectoria del P. Daniel Brottier	310
BIBLIOGRAFÍA	
Textos del Padre Brottier	313
En lo que concierne el proceso informativo para la beatificación	313
Libros	315
Albumes, Gran Formato, Dibujos Animados	315
Querido Padre Brottier.....	317
INDICE.....	319